

Ehrungen



von links: 1. Vors. Hartmut Swoboda, Ute Siebeneicher, Werner Klement und 2.Vors. Thorsten Becker, nicht auf dem Bild Simone Luckert.

Ute Siebeneicher und Simone Luckert wurden für besondere Leistungen beim Kinder-Turnen und Werner Klement als Pressewart und Redaktionsmitglied der "SVS Aktuell" Vereinszeitung ausgezeichnet.



von Links: 1. Vors. Hartmut Swoboda, Elenore Karger, Ellen Lichtblau, Steffen Kutscher, Berthold Pfeiff und 2. Vors. Thorsten Becker. Elenore Karger, Ellen Lichtblau, Steffen Kutscher und Berthold Pfeiff wurden für 25 Jahre Vereinstreue mit der Silbernen Vereinsehrennadel ausgezeichnet. Mit der selben Auszeichnung wurden Elvira Lichtblau und Gisela Becker geehrt, die leider nicht anwesend waren. Ferner wurden mit der Goldenen Vereinsehrennadel für 40 Jahre Vereinstreue Ludwig Herbert, Dieter Schepp und Wilhelm Aff geehrt. Da sie leider auch nicht anwesend waren, werden ihnen die Urkunden und die Nadeln vom 1. Vors. Hartmut Swoboda nachgereicht.

SV 1936 SAASEN Aktuell



Ausgabe 1

Februar 2004

Fußball



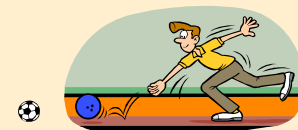
Gymnastik



Tischtennis



Jugendfußball



Red. Schluss für Ausgabe 2
Montag, 24. Mai 2004
Erscheinen der Ausgabe 2
Freitag, 11. Juni 2004



Ursulum 8 • 35396 Gießen
Telefon 06 41/9 72 13-0
Telefax 06 41/9 72 13-29
E-Mail info@sundsdruck.de
ISDN 06 41/9 72 13-27

Impressum

Werner Klement

Fon: 06401-903653

Fax 06401-903655

Mail Werner.Klement@t-online.de

Manfred Schmitt
Bollnbach

Fon: 06401-8249

Fax: 06401-210219

Mail ManfSchmitt@gmx.de

Siegfried Rauch

Fon: 06401-21148

Mail Siegf.Rauch@t-online.de

Udo Klös

Fon: 06401-960929

Fax 06401-960925

Mail Udo.Kloes@t-online.de

Kinderturnen

Das wochenlange Training der jüngsten Sportler des Sportvereins 1936 Saasen wurde mit der erfolgreichen Ablegung des Kinderturnabzeichens belohnt. Die Übungsleiterinnen Ute Siebeneicher und Simone Luckert verwandelten die Sport- und Kulturhalle in einen Sportparcours, der einfach zum Mitmachen einlud. Nach einer kurzen Erwärmung und unter dem Applaus der Zuschauer zeigten die 28 Kinder im Alter von 3-11 Jahren ihr ganzes Können an den aufgebauten Stationen, wie z.B. „Guten Tag“, „Balanceakt“, „Korkenzieher“, „Umfaller“. Die Übungen erforderten die vollste Konzentration der Kleinen, die eine altersentsprechende Punktzahl erreichen mussten, um am Ende eine Urkunde, einen Aufkleber und eine süße Überraschung zu bekommen. Die Siegerehrung wurde vom ersten Vorsitzenden Hartmut Swoboda vorgenommen, der alle Kinder zu ihrem Erfolg beglückwünschen konnte. Ein Dank galt auch den freiwilligen Kuchenspendern und Helfern, die während des ganzen Nachmittags Kaffee Kuchen und Getränke zur Stärkung der Sportlerinnen und Sportler sowie den begeisterten Eltern verkauften.

Ute Siebeneicher und Simone Luckert





www.sparkasse-gruenberg.de

Leichtes Spiel für Sie:
Mit uns verbessern Sie
Ihre finanziellen Chancen.

 **Sparkasse
Grünberg**

Kluges Zusammenspiel und überraschende Kombinationen führen auch bei Ihrem finanziellen Einsatz zum Erfolg. Wir bieten Ihnen dafür treffsichere Tipps und chancenreiche Ideen - zum Beispiel mit attraktiven Geldanlagen oder aussichtsreichen Wertpapieren. So kommen Sie mit uns noch besser ins Spiel!

Werte Sportfreunde, liebe Mitglieder und Freunde des SV 1936 Saasen,

wir, das Redaktions-Team von SVS Aktuell, möchten uns heute einmal zu Wort melden.

Wie sie wissen, erscheint unsere Vereinszeitung 4mal im Jahr mit einer Auflage von 500 Exemplaren.

31 Werbepartner, zum größten Teil schon 4 Jahre dabei, ermöglichen es überhaupt, dass diese Vereinszeitung Bestand hat. An dieser Stelle möchten wir uns ganz herzlich bei unseren Sponsoren bedanken und alle Vereinsmitglieder bitten diese Firmen bei ihren Einkäufen zu berücksichtigen. Wir versuchen in unserer Vereinszeitung allen Abteilungen gerecht zu werden, haben aber heute nochmals eine große Bitte an alle Abteilungsleiter, sowie an den Vorstand, den Redaktionschluß zu beachten, denn danach ist es für uns sehr schwer in der verbleibenden Zeit, Artikel, Bilder usw. anzunehmen.

Wir sind weiterhin bemüht das Vereinsheft im Sinne des Vereins zu gestalten und sind immer offen für neue Vorschläge.

Wir wünschen Ihnen weiterhin viel Spaß mit unserer Vereinszeitung.

Das Redaktionsteam: Werner Klement

Manfred Schmitt Bollnbach

Udo Klös

Siegfried Rauch

Nachruf.



Wir trauern um unser langjähriges Ehrenmitglied
Heinrich Müller,

der am 13. Dezember 2003 im Alter von 72 Jahren von uns gegangen ist. Er hat unserem Verein 58 Jahre die Treue gehalten und war immer ein Gönner unseres Vereins. Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Ferner trauern wir um unser langjähriges Mitglied
Ernst-Volkmar Gräf,

der im letzten Jahr im Alter von 54 Jahren von uns gegangen ist. Auch ihm werden wir ein ehrendes Andenken bewahren.

Elektrotechnik
Nachtigall

Ihr Fachhändler im Ort!



Fernseh- u. Satelanlagen
Telefon: ISDN + Handy



35447 Saasen Burgweg 8

06401/6784

Preisgünstiger- Rep. u. Kundendienst



"Zur Traube"

Italienische und deutsche Küche
mit Liefer. + Partyservice
Biergarten und Fremdenzimmer

Saal für 80 Personen

Mo. - Fr. 16.00-01.00 Uhr

Sa. 15.00-01,00; So. 11.00 - 01.00 Uhr

Dienstag - Ruhetag

Tel. 06401 - 229360 oder 0172 -6746791

"Zur Traube" Giessener Strasse 1, 35447 Reiskirchen - Saasen Inh. Thomas Kraft



Zur Traube

**Ehrungen
Tischtennis**



von links: 1. Vors. Hartmut Swoboda, Burkhard Dörr (25/Gold), Alwin Anlauf (30/Gold), Bern Hohl, Erhard Karger, Klaus Hetterich, Roland Kuhn und Norbert Scheld alle (25/Gold), Timo Kauß (15/Bronze) und 2. Vors. Thorsten Becker.

Ferner wurden Hans Jürgen Schieferstein (20/Silber) und Werner Schmidt (30/Gold) in Abwesenheit geehrt. Die Auszeichnungen werden nachgereicht.

Aus gutem Hause

Beratung · Verkauf · Service
vom kompetenten Fachhandel



Wir beraten Sie gerne!

Spieß Industriegebiet Schmalheck 4-6 35625 Hüttenberg-
Rechtenbach Telefon 06441-74909 Fax 75663

Ambulanter Pflegedienst



Unser Angebot:

- >alle Tätigkeiten der Grundpflege
- >alle Tätigkeiten der Behandlungspflege
- >Hauswirtschaftliche Leistungen
- >Betreuung
- >Be- und Versorgung aller Art

Weitere Information: Fon 06401 - 22 09 86
Bollnbach - Saasener Str. 14
35447 Reiskirchen

Senioren - Fußball

Bericht der Fußballabteilung Senioren

Unsere Hoffnung, dass im zweiten Drittel des Saisonverlaufs verletzte Spieler wieder zur Mannschaft stoßen, erfüllte sich leider nicht. Also galt es sämtliche Kräfte zu mobilisieren, um mit der I. und II. Mannschaft einen ordentlichen Tabellenplatz zur Winterpause zu belegen. Dies gelang uns recht gut. Zur Halbzeit stehen wir mit der Reserve-Mannschaft auf einem guten sechsten Platz. Die I. Mannschaft befindet sich zur Winterpause auf einem hervorragenden fünften Tabellenrang. Der gute Tabellenstand unserer beiden Mannschaften wurde hart erkämpft.

Für die Rückrunde hoffen wir, dass wir ähnlich gute Ergebnisse mit unseren Mannschaften erzielen können wie in der Vorrunde. Zudem hoffen wir, dass einige angeschlagene Spieler den Weg zur Mannschaft zurückfinden.

Die Winterpause überbrückten wir wie jedes Jahr mit Hallenfußball. Das erste Turnier, an dem wir teilnahmen, richtete die SG Reiskirchen/Bersrod aus. Dort schafften wir den Sprung ins kleine Finale, wo wir den SV Dorf-Güll besiegen konnten. Das zweite von uns zugesagte Turnier fand in Rabenau/Londorf statt. Dort konnten wir sogar den Sprung ins Finale schaffen, das wir aber leider mit 1:3 gegen den SV Beltershausen verloren. Obwohl wir das Spiel nicht gewinnen konnten, schlugen wir uns in diesem Turnier sehr beachtlich.

Die Vorbereitung zur Rückrunde ist in vollem Gange. Das erste Rückrundenspiel findet am Sonntag, 29.02.2004, um 15.00 Uhr auf dem heimischen Sportplatz gegen Türk Sport Giessen statt. Wir hoffen auf viele Fans und dass uns ein guter Start für den Rest der Rückrunde gelingt.

Mit sportlichem Gruß
Steffen Albach
Fußball-Abteilungsleiter

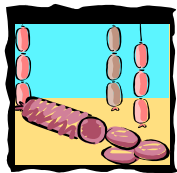


Früher an später denken!
**Vorsorge, Versicherungen,
 Finanzierungen, Vermögensberatung.**

Nutzen Sie unsere Vielfalt und Kompetenz
 seit über 25 Jahren, denn Kundendienst
 ist unsere Stärke.

**VERSICHERUNGSSERVICE
 GÜNTHER SEIFERT
 06401 - 90060**

**G
A
S
C
H
E
P
P
T
H
A
U
S**



**Inhaber
 Karl-Heinrich und
 Rosemarie Schepp
 Bahnhofstraße 9
 35447 Reiskirchen-Saasen**

**Metzgerei
 eigene Schlachtung
 Wurstherstellung**

Service:

100 Sitzplätze in der Gaststätte
 80 Sitzplätze im Saal
 Biergarten - Auto-Parkplätze

Angebote:

die bekannte gute Küche ala Cart

Top Buffet und Tafelgestaltung
 bei ihrer Privatfeier.

Kaffee und Kuchentafel bei
 Beerdigungen.

Partyservice – auch außer Haus



**Programm Altweiber-Fasching
 am 19. Februar 2004 in Saasen**



1. Einzug des Elferrates
2. Tanzmariechen Tina Niederschuh
3. "Grease", „Sunshine Girls"
4. „Die Doll" Helga Vollhardt
5. "Black Betty" Step-Aerobicgruppe
6. „Westerntanz" 1. Gießener Tanz- und
Majorettencorps Blau-Weiss Gießen
7. „Büttenrede" Roswitha Heini
8. Gardetanz „Funken - Stangenrod"

PAUSE - PAUSE - PAUSE

9. „Heute tanzen die Vampire" Fire Angels
10. „Die Klofrau vom Hauptbahnhof" Claudia Schröder
11. „Showtanz" der Aerobic-Showtanzgruppe
12. „Gesangsdarbietung" Kaffeekränzchen
13. Showtanz "Flammen - Stangenrod"
14. „Zwiesgespräch " Eva Klös & Ilona Böcher
15. „Ring frei!" Music & Rhythm
16. ???????
17. Finale



**KOSMETIK - STÜBCHEN
 BETTINA KEIL**

MED. FUSSPFLEGE, KOSMETIK, NAGELMODELLAGE

WINNERÖDER STR. 29 • 35447 REISKIRCHEN • TEL.: 06401 -6768



GEPFLEGT AUSSEHEN - BESSER FÜHLEN

FIT@ALL

Fitness und mehr...

® Top Kurs-Angebote

Fitness-Training
 Gesundheitscheck
 Hypoxi-Training
 Reha
 Sauna
 Solorium
 Spinning

Siemensstr. 12 35447 Reiskirchen
 Tel. (06408) 96 51 00 Industriegebiet Nord
 Sport & Gesundheitspark Reiskirchen

fitness
 Neu erleben

Spielplan-Senioren-Fußball

		Spielplan Kreisliga B Gießen Gruppe 2			
		SV 1936 SAASEN			
		Rückrunde 2003/2004			
Sonntag:	29.02.04	13:15 Uhr	SV Saasen 2		Türk Sport Giessen 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		Türk Sport Giessen
Sonntag:	07.03.04	13:15 Uhr	Espanol Giessen 2		SV Saasen 2
		15:00 Uhr	Espanol Giesen		SV Saasen
Sonntag:	14.03.04	15:00 Uhr	SV Saasen		Spvvg. Frankenbach
Sonntag:	21.03.04	13:15 Uhr	SV Saasen 2		GSV Hellas Giessen 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		GSV Hellas Giessen
Sonntag:	28.03.04	13:15 Uhr	Salzb./Odenhausen 2		SV Saasen 2
		15:00 Uhr	Salzb./Odenhausen		SV Saasen
Sonntag:	04.04.04	13:15 Uhr	SV Saasen 2		ASV 1953 Giessen 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		ASV 1953 Giessen
Dienstag:	06.04.04	19:00 Uhr	FC Grüningen 2		SV Saasen 2
Donnerstag:	08.04.04	19:00 Uhr	FC Grüningen		SV Saasen
Sonntag:	18.04.04	13:15 Uhr	SV Saasen 2		SV Garbenteich 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		SV Garbenteich
Sonntag:	25.04.04	15:00 Uhr	SG Vetzberg		SV Saasen
Sonntag:	02.05.04		spielfrei		
Sonntag:	09.05.04	13:15 Uhr	SG ACE/SW Giessen 2		SV Saasen 2
		15:00 Uhr	SG ACE/SW Giessen		SV Saasen
Sonntag:	16.05.04	13:15 Uhr	SV Saasen 2		VFL Muschenheim 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		VFL Muschenheim
Dienstag:	18.05.04	19:00 Uhr	SV 1946 Dorf-Güll 2		SV Saasen 2
Mittwoch:	19.05.04	19:00 Uhr	SV Dorf-Güll		SV Saasen
Sonntag:	23.05.04	13:15 Uhr	SV Saasen 2		TV 1864 Hausen 2
		15:00 Uhr	SV Saasen		TV 1864 Hausen
Sonntag:	30.05.04	15:00 Uhr	VFB Gießen		SV Saasen
Sonntag:	06.06.04	15:00 Uhr	SV Saasen		Kurdischer FC Giessen



**...FIT WIE 'N
 TURNSCHUH!**



Adler Apotheke
 Grünberger Straße 5 · 35447 Reiskirchen
 Tel: 0 64 08/6 24 10 · Fax: 6 28 27

Dold IT.

Mike Dold

Veitsberg 5
 35447 Saasen

Tel: 06401 / 951 638
 Fax: 06401 / 951 639
 Mobil: 0171 / 722 000 1

www.Dold-IT.de
 Mike@Dold-IT.de



- Beratung
- Vertrieb
- Dienstleistung

...rund um den PC

**DER FOTODIENST
MIT EIGENEM LABOR**

Fotostudio Hohl

35305 Grünberg
35315 Homberg/Ohm
35325 Mücke Nieder-Ohmen

WIR WOLLEN NUR DAS BESTE FÜR IHRE BILDER

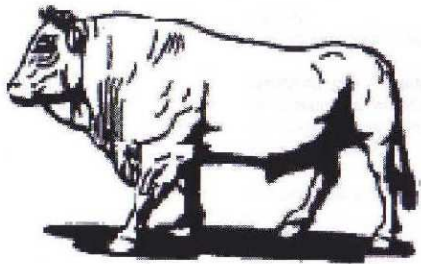
Hier werden Ihre
Pixel zu
traumhaften Fotos !

DigiPrint

**JETZT
BESTELLEN**

Direkt von Ihrem
Datenträger,
oder per E-Mail
Ohm-Color@t-online.de

Viehhandlung



Becker

Manfred Becker

Hainstr. 39
35447 Reiskirchen

Tel: 06401/7545

Fax: 06401/951122

Mobil: 0171/6300684

Bedachungen aller Art
Schieferarbeiten
Falzarbeiten
Dachflächenfenster
Dachrinnen
Fassadenbekleidung
Reparaturen
Gerüstbau



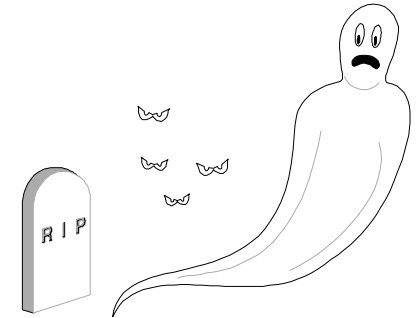
**Dachdeckerei
Bauklempnerei**

Peter Fischer
Dachdeckermeister
Klempnermeister

Saasener Straße 1a
35447 Reiskirchen-Bollnbach
Tel. 06401-222986 - Fax 222987
Mobil 0174 - 92 100 73
E-Mail pit-fischer@web.de

Weiberfasching

Einladung zum 5. Altweiberfasching
in Saasen



Hallo Ihr närrischen Weiber,

am 19. Februar 2004, ab 19.31 Uhr, findet in der Sport- und Kulturhalle in Saasen die

5. Altweiber-Faschingsitzung

der Tanzgruppe „Music & Rhythm“ mit tollem Programm statt. Hierzu möchten wir Euch herzlich einladen.

Wir würden uns freuen, mit Euch auch im Jahr 2004 wieder bis in die frühen Morgenstunden zu feiern. Für Kurzweil, gute Unterhaltung und viel Spaß ist wie immer gesorgt.

Der Eintritt beträgt 5,00 €.

Helau und bis bald
Tanzgruppe Music & Rhythm

P.S.: Der Einlass ist für Männer erst ab 0.00 Uhr gestattet!



EXNER



Gießener Straße 53 □ 35305 Grünberg
☎ (0 64 01) 56 15

the point of sport



Ihr Spezialist für
"haarige"
Angelegenheiten

Salon Schepp

Tel.: 0 64 01 - 65 35
Breslauer Straße 4
35447 Reiskirchen-Saasen

Burkhardt GmbH

- BAUSTOFFE
- BRENNSTOFFE
- ERDARBEITEN
- TRANSPORTE



Forsthausstraße 42
35305 Grünberg/Harbach
Telefon 0 64 01/72 79 · Telefax 0 64 01/85 82

Alte - Herren - Fußball

97 Tore wurden bei unserem AH Turnier am 7.02.2004 in der Reiskirchener Sporthalle erzielt. Turniersieger wurde der SKV Obbornhofen, der sich im Endspiel mit 3:1 gegen den VFL Bersrod durchsetzte. Dritter wurde der FSV Lumda der sich im >kleinen Finale< mit 1:0 gegen den FC Weickartshain behauptete. Es war ein gutes und faires Turnier.

Thomas Klement Abteilungsleiter-Alte-Herren

	Alte - Herren SV 1936 Saasen		
	Spielplan 2004		
.03.04.2004	TSV Villingen	-	SV Saasen 17:00 Uhr
.16.04.2004	SV Saasen	-	FV Ober-Bessingen 19:00 Uhr
.30.04.2004	SV Saasen	-	FC Weickartshain 19:00 Uhr
.07.05.2004	SKV Obbornhofen	-	SV Saasen 19:30 Uhr
.14.05.2004	SF Burkhardtsfelden	-	SV Saasen 19:00 Uhr
.04.06.2004	SV Saasen	-	TSV Utphe 19:00 Uhr
.25.06.2004	VFL Bersrod	-	SV Saasen 19:30 Uhr
.09.07.2004	FV Ober-Bessingen	-	SV Saasen 19:00 Uhr
.16.07.2004	SV Saasen	-	SF Burkhardtsfelden 19:00 Uhr
.03.09.2004	TSV Utphe	-	SV Saasen 19:00 Uhr
.10.09.2004	SV Saasen	-	TSG Reiskirchen 19:00 Uhr
.18.09.2004	SV Laubach	-	SV Saasen 17:00 Uhr
.01.10.2004	SV Saasen	-	SKV Obbornhofen 19:30 Uhr
.08.10.2004	FC Weickartshain	-	SV Saasen 19:00 Uhr
.22.10.2004	SV Saasen	-	VFL Bersrod 19:30 Uhr



Motor-Reparaturen

Reifen u. Bremsen-service



Karosserie-arbeiten

Freie Kfz-Meisterwerkstatt
Obergasse 6
35447 Reiskirchen
OT Saasen
Tel + Fax
06401-21914



HEINL

AUTOSERVICE

Susanne Damm Hainstraße 42 - Saasen

Das Haarstudio für
die ganze Familie

SILV-FRISEUR
06404/1403
Braugasse 8 * 35423 Lich

KEINE SORGE

 **Volksfürsorge**
Versicherungen

Wir haben für alles eine Lösung:

SICHERHEIT : KAPITALBILDUNG : VORSORGE
günstige Tarife und Beiträge mit Bündel-Nachlässen

Fragen Sie einfach unseren örtlichen Mitarbeiter in Saasen:

**Roland Klös, Winneröder Straße 23,
35447 Reisk.-Saasen, Tel.: 06401-21308**

BÄCKEREI



Sommerlad

35447 Reiskirchen-Saasen
Mittelgasse 1- Telefon 06401/6164

Tanzgruppen

Jahresbericht der Tanzgruppen 2003

Wie in den vorangegangenen Jahren auch, begann die Saison der Tanzgruppe **Music & Rhythm** mit einigen trainingsintensiven Wochen, da die Prunksitzung des SKV bereits Mitte Februar 2003 stattfand. Hier wurde von der Gruppe erstmals der Tanz ‚Sternenreise‘ in silbernen Kostümen aufgeführt.

Für die Tänzerinnen ging es weiter mit Auftritten bei den Prunksitzungen in Grünberg und Queckborn. Weitere Showtanzveranstaltungen folgten.

Am 27. Februar 2003 veranstaltete die Tanzgruppe Music & Rhythm ihren 4. Altweiberfasching. In der vollbesetzten Narrhalla konnte der Erfolg aus den Vorjahren noch gesteigert werden. Gemeinsam mit der Tanzgruppe feierten mehr als 300 gutgelaunte Frauen eine ausgelassene Weibersause.

Das Programm bot hochkarätige Unterhaltung mit zahlreichen Tanzeinlagen, Büttreden, Sketchen und Gesangsdarbietungen. Neben auswärtigen Gruppen wirkten aus Saasen mit: Tanzmariechen Tina Niederschuh, die Sunshine-Girls, die Gruppe LAAC, Roswitha Heint, die Flotte Kugel, die Fire Angels des SKV, das Kaffeekränzchen, das Männerballett, sowie natürlich die Tanzgruppe Music & Rhythm des Sportvereins selbst.

Wir möchten uns hiermit noch einmal ganz herzlich bei allen Mitwirkenden, Helfern, Gästen und Gönnern für diesen gelungenen Abend bedanken.

Der Ausflug der Tanzgruppe führte vom 4. bis 6. April 2003 nach Düsseldorf, wobei man u.a. das Musical Miami Nights besuchte.

Bei der Vatertagsveranstaltung des Sportvereins war die Tanzgruppe wieder für die Zubereitung und den Verkauf des Schmierchelskuchens verantwortlich.

Für die Tanzgruppe Music & Rhythm kamen weitere zahlreiche Auftritte bei öffentlichen Veranstaltungen und privaten Feiern hinzu. Zu nennen sind hier z.B. das Feuerwehrfest in Beltershain und Showtanzabende in Göbelnrod, Beltershain, Grünberg und Gonterskirchen, sowie Hochzeiten und Geburtstage. Zur Zeit laufen die Vorbereitungen für den Fasching 2004 auf Hochtouren. Für die Choreografien sind Susanne Becker und Ulrike Klös verantwortlich.

Leider konnten wir dennoch nicht allen Einladungen folgen und mussten auch im letzten Jahr wieder einige Absagen aus Terminüberschneidungen erteilen.

Auch die Nachwuchstanzgruppe **Sunshine Girls** führte ihren zweiten Showtanz im vergangenen Jahr einige Male vor begeistertem Publikum auf: Beim Kinderfasching in Saasen und Grünberg, bei der Vatertagsfeier des SV Saasen, bei den Tanz- und Gymnastikshows in Göbelnrod und Beltershain und an weiteren Geburtstagsveranstaltungen.

Seit Mai 2001 hat sich die Tanzgruppe, die auf 20 begeisterte Tänzerinnen im Alter von 6 bis 12 Jahren angestiegen ist, im Sportverein Saasen etabliert. Für die Choreografie sind hier Anja Albach, Christiane Knöß und Ulrike Klös verantwortlich. Für das neue Jahr wurden von beiden Tanzgruppen bereits einige Auftritte zugesagt.

Wir hoffen, dass wir auch im neuen Jahr 2004 die Zuschauer wieder mit unseren Tanzdarbietungen begeistern können, und laden alle närrischen Weiber zum Altweiberfasching am 19. Februar 2004 in die Sport- und Kulturhalle ein.

Ulrike Klös

Baudekoration Kutscher

Wir führen folgende Arbeiten
für Sie aus:

- Verputz- und Anstricharbeiten
- Tapezierarbeiten
- Vollwärmeschutz
- Fließestrich
- Trockenbau



Ludwigstraße 5
35447 Reiskirchen-Saasen
Tel.: 0 64 01 / 74 12
Fax.: 0 64 01 / 2 12 30



Günter Weiß & Partner

Steuerberatungsgesellschaft

Goethestraße 46
35447 Reiskirchen

Telefon: 06408 – 96 09 00-0

Fax: 06408 – 96 09 00-22

e-mail: SteuerbueroWeiss@aol.com

Jugend Fußball

Jahresfußballbericht 2003 der JSG Saasen/Harbach/ Ettingshausen

Liebe Sportfreunde,

als Jugendleiter des SV1936 Saasen möchte ich Sie über die verschiedenen Aktivitäten im zurückliegenden Jahr 2003 der Jugendspielgemeinschaft Saasen/Harbach/Ettingshausen wo, ca. 180 Kinder betreut werden, informieren. Erfreulich ist dabei, dass die Anzahl der Jugendfußballer gegenüber dem Vorjahr sich erhöht hat.

In der Frühjahrsrunde 2003 hatte die Jugendspielgemeinschaft folgende Mannschaften im Spielbetrieb gemeldet:

2 Bambini (G-Jgd), 3 F-Jgd, 2 E-Jgd, 2 D7-Jgd, 1 D11-Jgd, 1 C und eine B-Jgd.

Folgende Endplatzierungen wurden erreicht:

B-Jgd.	7. Platz	Kreisklasse
C-Jgd.	6. Platz	Kreisklasse
D11-Jgd.	6. Platz	Kreisliga
D7-Jgd.	6. Platz	Kreisliga
D7-Jgd.	7. Platz	Kreisklasse (2. Mannschaft)
E1-Jgd.	4. Platz	Kreisliga
E2-Jgd.	5. Platz	Kreisklasse

Die F-Jgd und die G-Jgd-Mannschaften spielten eine Beschäftigungsrunde und belegten dabei vordere und mittlere Tabellenplätze.

In der Pokalrunde 2002/03 konnte keine Mannschaft die Endrunde erreichen. Herauszuheben ist die C-Jgd., die erst im Halbfinale das Spiel gegen Hungen 1:0 verlor.

Unsere D1 konnte in der Hallenrunde die Endrunde erreichen, wo sie einen guten 4. Platz erzielen konnte. Bei den verschiedenen Hallen- oder Feldturnieren, wo unsere einzelnen Mannschaften teilnahmen, konnten wir etliche Turniersiege erlangen.

Für die neue Saison 2003/04 konnte die Jugendspielgemeinschaft folgende Mannschaften melden:

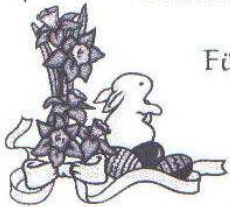
3G-Jgd., 2F-Jgd., 2E-Jgd., 2D11-Jgd., eine C und nach langer Zeit wieder eine A-Jugend, die nur aus Spielern vom SV Saasen besteht.

Trainer und Betreuer vom SV Saasen:

Die erste G-Jgd., betreut von Hartmut Swoboda und Manfred Heymann (nur Spieler aus Saasen), spielt und trainiert in Saasen. Alle Spiele der Beschäftigungsrunde haben sie in ihrer Gruppe hoch gewonnen. Unsere A-Jgd. spielt in der Kreisklasse und ist dort Zweiter. Das ist umso höher zu bewerten, da fast zwei Drittel der Mannschaft noch B-Jgd. spielen können. Torsten Becker und Mario Schmitt sind die Trainer.

Frühlings- und Osterausstellung

Seidenblumen und Ostereier in den schönsten Farben,
Gestecke und Ideen aller Arten
Für Frühling und Ostern sind bei Heidi zu haben



Am : 6. März 2004
Von : 14.00 bis 18.00 Uhr

Und nach telefonischer Vereinbarung !

Doch nicht nur an Ostern ist sie da –
Die Heidi hat eine Ausstellung durchs ganze Jahr.

Eure Heidi

Heidi Karl, Auf der Höh 8, 35447 Reiskirchen-Saasen,
06401/8400



WAS IST IHNEN IHRE GESUNDHEIT WERT?

ALOE VERA

Naturprodukte mit sehr hohem
Aloe - Vera - Anteil, geprüft
durch das Institut Fresenius



Information u. Verkauf: G. u. W. Siegel, Berliner Str. 22
35447 Reiskirchen-Saasen
Tel.: 06401-4237 FAX: 06401-21271



Außerdem: Hochwertige Kosmetik zu günstigen Preisen,
> Geschenkgutscheine <
die Idee für Ostern und Muttertag

Werkverkauf - nicht im freien Handel erhältlich

Unsere letzte Jahreshauptversammlung fand am Sonntag, dem 05.01.2003 statt, welche nach der Tagesordnung mit einem gemütlichen Beisammensein endete. Die Kegelsaison eröffneten wir dann am 06. Januar 2003, wobei die erste Neun und der erste Kranz immer für Spannung sorgen. Dieses Glück hatten dann am selben Abend Michael Seibert mit der ersten Neun und am 20.01.2003 Oswald Menz mit dem ersten Kranz. Beide mussten einen ausgeben. Unsere Winterwanderung führte uns am 26.1.2003 nach Reiskirchen in die Gaststätte „Bergschenke“. Am 04.03.2003 fand unser traditioneller Faschingsumzug statt, an dem sich wieder viele Saasener beteiligten. Auch der Karnevalverein war mit einem eigenen Wagen vertreten. Der Abschluss mit dem Eieressen fand dann in der Gaststätte „Zur Traube“ statt. Auch wurde der traditionelle Faschingsumzug in Mücke - Merlau mit unserem Ausflugswagen besucht. Am Karfreitag, dem 18.04.2003 führten wir unsere Frühjahresmeisterschaften durch, wo jeder Kegler 30 Wurf in die Vollen zu werfen hat und 30 Wurf abräumen musste. Den 1. Platz belegte Erich Fischer mit 304 Holz, den 2. Platz Erhard Karger mit 300 Holz und den 3. Platz Manfred Heymann mit 292 Holz. Unser Grillfest machten wir am 19.07.2003 im Freien, bei der Sport - und Kulturhalle vor der Kegelbahn, was sehr großen Anklang fand. Am 03.10.2003 war das Pokalschießen in Ettingshausen, wo wir auch mit einer Mannschaft teilnahmen. Die Herbstmeisterschaft wurde am 8. November 2003 um 14.00 Uhr begonnen. Hier wurden 2 mal 30 Wurf in die Vollen gemacht. Den 1. Platz belegte Manfred Heymann mit 401 Holz, den 2. Platz Gerhard Schenk mit 397 Holz und den 3. Platz Timo Schepp mit 391 Holz. In der 47. Woche nahmen wir mit zwei Männer- und zwei Damenmannschaften am Ortspokalkegeln der Gemeinde Reiskirchen teil. Hier wurden wieder 2 mal der 1. Platz und 1 mal Platz 3 geholt und mit den besten Einzelkeglern insgesamt 10 Pokale gewonnen. Unsere Nikolausfeier am 28.11.2003 war der krönende Abschluss des Jahres und war von unseren Frauen hervorragend organisiert. Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung fand am 11. Januar 2004 statt. Hier wurden verdiente Kegler für die höchste Holzzahl, die meisten Neuner, die meisten Abendmeister sowie langjährige Mitgliedschaft ausgezeichnet. Ich wünsche allen Sportkameraden und deren Familien ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2004.

Jürgen Damm

Wir gratulieren nachträglich:

Zum 70. Geburtstag

Richard Pfeiffer
Rudolf Menz
Erika Menz
Karl Kraus

Zum 75. Geburtstag

Elfriede Klös

Zum 80. Geburtstag

Erich Sommerlad

Zur Silbernen Hochzeit

Gudrun & Reinhard Weber



Parfümerie
Christ
Grünberg

Alsfelder Str. 1, Ecke Marktplatz
35305 Grünberg
Tel.: (06401) 4265
Fax: (06401) 6252
E-Mail: parfuemeriechrist@t-online.de
www.parfuemeriechrist.de

Inh.
Gisela Christ

Fortsetzung von Seite 10 Jugend Fußball

Außerdem werden vom SV Saasen noch weitere Trainer und Betreuer gestellt. C-Jgd. Erich Fischer, Ottmar Münch, Ralf Bender, F-Jgd. Thomas Holzhauer. Gerade läuft die Hallen- und Feldrunde.

Nun möchte ich, verehrte Mitglieder, noch über Aktivitäten außerhalb der Runde berichten.

Es wurde ein Hallenturnier in der Sporthalle Reiskirchen und ein Feldturnier in Harbach ausgetragen. Beide Turniere der JSG waren ein voller Erfolg. Beim Hallenturnier waren über 60 und beim Feldturnier über 90 Mannschaften am Start. Absoluter Höhepunkt war unsere Fahrt in das Westfalen-Stadion in Dortmund. Ende Oktober fuhren wir mit drei Bussen, 160 Kinder und Erwachsene, zum Spiel Dortmund gegen Hannover. Die Weihnachtsfeier der G- und F-Jgd. fand in Ettingshausen statt.

Den Abschluss des Sportjahres 2003 bildete wieder unsere Winterwanderung am 29.12. der Jugendtrainer/Betreuer. Für alle Jugendfußballer gab es eine Sporttasche von der JSG als Weihnachtsgeschenk, bei der A-Jgd. gab es ein Zuschuss für Trainingsanzüge.

Wie ich oben schon erwähnte, hat sich die Anzahl der Jugendfußballer erhöht. Gründe dafür sind Veranstaltungen, wie z. B. Bundesligafahrt oder unser Feldturnier, was eins der größten im ganzen Kreis ist, mit ca. 90 Mannschaften = 1000 Kindern. Der Hauptgrund dafür sind sicherlich unsere Jugendtrainer selbst. Sie haben sich durch Lehrgänge und anderen Materialien weitergebildet, wie man heutzutage unseren Kindern von klein auf das Fußballspielen richtig vermittelt. Das spricht sich herum und daher heißt es auch im Kreis Gießen, die JSG Saasen/Harbach/Ettingshausen macht eine sehr gute Jugendarbeit.

Ich, als Jugendleiter des SV Saasen, bin sehr stolz auf sie und möchte mich auf diesem Wege recht herzlich bedanken für ihre unentgeltliche geleistete Arbeit.

Unser Bestreben sollte nicht sein, mit aller Macht, Titel und Pokale zu gewinnen, sondern den Jugendfußballern eine vernünftige und solide Fußballausbildung beizubringen. Dabei darf der Spaß am Fußballspielen nicht zu kurz kommen und man sollte versuchen, so viele Jugendliche in unsere Seniorenmannschaft zu führen. Nur so kann der SV Saasen weiter bestehen. Ich danke allen, die in irgendeiner Form die Jugendabteilung unterstützen, die gute harmonische Zusammenarbeit mit den anderen beiden Jugendleitern Ottmar Schäfer aus Harbach und Michael Zöller aus Ettingshausen.

Sehr verehrte Mitglieder, dies war ein Überblick aus der Jugendabteilung. Schauen auch sie einmal bei den Heimspielen der Jugendmannschaften vorbei. Feuere unsere Jugendfußballer an, damit sie weiter dem SV Saasen treu bleiben. **Erich Fischer, Jugendleiter SV 1936 Saasen**



Der neue CITROEN C3



- Neufahrzeuge für jeden Bedarf
- Reparaturen aller Fabrikate
- Finanzierung durch Konzernbank

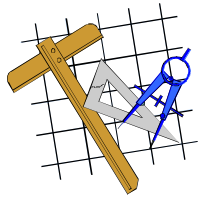
Beratung und Reparaturannahme auch nach Geschäftsschluß

Markus Menz Tel. 06406/91760

AUTOHAUS MENZ e.K.



Citroen Vertragshändler, Sandweg 9, 34457 Lollar



PLANUNGSBÜRO Stefan Knöb

Dipl. Ing. (FH) Hochbau
Burgweg 14 ; 35447 Reiskirchen - Saasen

**Planung - Bauzeichnungen - Statik -
Wärmeschutz – Bauleitung**

Ihr Partner für die Planung und das Erstellen Ihres Traumhauses
vom Rohbau bis schlüsselfertig.

Tel. 06401 / 90 30 83 Fax. 90 30 84 Mobil 0171 / 81 74 024

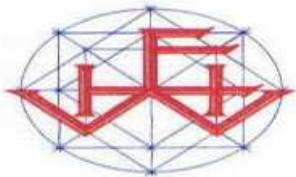
Tischtennis

Jahresbericht der Tischtennisabteilung

Mit der am 12.01.2003 ausgespielten TT-Vereinsmeisterschaft begann die Rückrunde 2003. Bei der gut sechsstündigen Veranstaltung wurden an fünf Tischen die neuen Vereinsmeister im Einzel - und Doppelwettbewerb ermittelt. Nach spannenden Spielen wurden Burkhard Dörr / Roland Kuhn Vereinsmeister im Doppel. Den 2. Platz erspielten sich Erhard Karger / Timo Söhren, Dritter dieses Wettbewerbs wurden Timo Kauß / Bernd Hohl. Im Einzel setzte sich überraschend Bernd Hohl aus der 2. Mannschaft gegen Burkhard Dörr durch. Rang drei erkämpfte sich Alwin Anlauf. Am 15. 01.2003 begann die Rückrunde, die dann am 02.04.2003 mit unterschiedlichen Erfolgen endete. Die 2. Mannschaft konnte alle ihre Spiele gewinnen und wurde mit 28 : 4 Punkten sowie 126:48 Sätzen Meister der 3. Kreisklasse, Gruppe 3. Ein hervorragendes Ergebnis erspielte sich Roland Kuhn. Er wurde bester Einzelspieler der gesamten Rückrunde. Eine ganz miserable Saison beendete die 1. Mannschaft in der Kreisliga, Gruppe 2. Mit 9 : 35 Punkten und 97 : 183 Sätzen wurde man Vorletzter und spielte am 26.04.2003 auf neutralen Platten in Rödgen gegen den Vorletzten der Kreisliga, Gruppe 1, um den dritten Absteiger. Das Spiel wurde mit 9 : 3 verloren. Am 04.07.2003 besuchte ich die Kreistagsitzung in Rüdtingshausen. Hier wurde die neue Einteilung der Kreisliga bekannt gegeben. Da der Tabellenzweite aus unserer Gruppe zusätzlich aufstieg, war uns der Klassenerhalt gesichert. Die neue Runde begann am 05.09.2003. Gegen Odenhausen / Lda. gewann die 1. Mannschaft 9:7. Als Neuling musste die 2. Mannschaft eine 2:9 Niederlage einstecken. In der Pokalrunde schieden beide Mannschaften vorzeitig aus. Die Vorrunde ist z.Z. beendet. Folgende Platzierungen wurden bisher erreicht: 1. Mannschaft Platz 8, 2. Mannschaft Platz 12. Zum Abschluß meines Berichtes möchte ich mich bei allen bedanken, die mich bei meiner Arbeit als Abteilungsleiter unterstützt haben.

Erhard Karger, Abteilungsleiter Tischtennis

DAS ZEICHEN FÜR
QUALITÄT
IN FORM UND
AUSFÜHRUNG
VON
NATURSTEINARBEITEN



WALTER HEUSER
GMBH & CO. KG
STEINMETZ- UND
STEINBILDHAUERWERKSTÄTTE
BERSRÖDER STRASSE 23
35447 REISKIRCHEN
TEL. 06408/965010
Fax 06408/965013

Treppenanlagen · Fußbodenbeläge
Fensterbänke · Fassadenverkleidungen
Marmorbländer
Natursteinrestaurierungen
Küchenarbeitsplatten

Grabmale in allen bewährten Materialien

Ihre Spezialgroßhandlung für

- > Wärmedämmung
- > Dachgeschoßausbau
- > Estrich und Trockenestrich
- > Trockenbau
- > Akustikdecken
- > Isolierung für Heizung
- > Vollwärmeschutz
- > Schall und Brandschutz

Ein Unternehmen der

WeGo
Systembaustoffe
More Service. More Products. More Expertise.

Tel. 0641-96270-0 Fax. 0641-96270-19 e-Mail: Info.Giessen@wego-systembaustoffe.de

Internet Adresse : <http://www.wego-Systembaustoffe.de>

Niederlassung:

WKS - Dämmstoffe, Giessen

Gottlieb-Daimler-Straße 24
35398 Giessen